

韩中文学对话会》(2020年09月25日)上发表的原稿。

- [2] 每本的出版年度不一样,最终2018年4月30日在GREENBEE出版社共20卷完刊。
- [3] 鲁迅全集翻译委员会的名单:孔尚哲,金荣文,金河林,朴滋英,徐光德,刘世钟,李宝暻,李珠鲁,赵宽熙,千真,韩秉坤,洪锡杓。
- [4] KCACADEMY,首尔,2003年。
- [5] 《鲁迅全集第一卷》.GREENBEE出版社.2010年。15页
- [6] 《鲁迅全集第一卷》.GREENBEE出版社.2010年。16页
- [7] 金河林,〈鲁迅研究在南韩〉,《鲁迅研究年刊》1990号,(北京,中国和平出版社,1990)。崔雄权,〈现代朝鲜的鲁迅受容和其影响〉,《中国现代文学》第6号,(首尔,中国现代文学学会,1992年)。金时俊,〈在韩国的鲁迅研究的历史与现况〉,(中国现代文学学会第3回国际学术大会资料集,1993年)。金河林,〈鲁迅与他的文学在韩国的影响〉,《中国现代文学》第17号,(中国现代文学学会,1997年)。朴宰雨,〈鲁迅在韩国:接受脉络与社会影〉,《韩国鲁迅研究精选集(二)》(北京,中央翻译出版社,2016年)等等。
- [8] 金光洲,李容珪.《鲁迅短篇小说集1,2,3辑》.首尔出版社.1946年。7页
- [9] 成元庆.《阿Q正传》.三中堂.1975年。247页
- [10] 李家源.《阿Q正传》《狂人日记》.东西文化社.1975年。500页
- [11] 许世旭.《阿Q正传》.汎友社.1978年。11页
- [12] 许世旭.《阿Q正传》.汎友社.1978年。11-12页
- [13] GREENBEE出版社为了纪念《鲁迅全集》20卷的出版,2018年发行了《读一读鲁迅》杂志。这本杂志里收录中国专家们的贺辞。
- [14] 高美淑等.《鲁迅,无路的大地》.BOOKDRJALA.2017年。
- [15] 同上.第7页
- [16] 同上.第186页

参考文献:

-
- (1) 鲁迅全集翻译委员会.《鲁迅全集》(第一卷).GREENBEE.2010年。
 - (2) 高美淑等.《鲁迅,无路的大地》.BOOKDRJALA.2017年。
 - (3) 鲁迅博物馆编.《韩国鲁迅研究精选集》.河南文艺出版社.2005年。
 - (4) 朴宰雨编.《韩国鲁迅研究精选集》(第二卷),中央翻译出版社.2016年。

(作者单位:朝鲜大学校)

(译者单位:浙江越秀外国语学院)